



**GRAND CONSEIL
GROSSER RAT**
ETAT DE FRIBOURG
STAAT FREIBURG

**Grand Conseil GC
Grosser Rat GK**

Rue de la Poste 1, 1701 Fribourg

T +41 26 305 10 50
www.fr.ch/gc

Décisions du Grand Conseil / *Entscheide des Grossen Rates*

—
Session d'octobre 2020 - Séance ordinaire du mardi 13 octobre 2020

Oktober-session 2020 – Ordentliche Sitzung vom Dienstag, 13. Oktober 2020

Signature <i>Signature</i>	Genre d'affaire <i>Geschäftsart</i>	Affaire <i>Geschäft</i>	Décision <i>Entscheid</i>	Délai * <i>Frist *</i>
2020-DEE-14	Décret <i>Dekret</i>	Plan de relance de l'économie fribourgeoise <i>Plan zur Wiederankurbelung der Freiburger Wirtschaft</i>	Accepté <i>Angenommen</i>	

—
* Délai de mise en œuvre de l'instrument parlementaire ou de la motion populaire / *Frist zur Umsetzung des parlamentarischen Vorstosses oder der Volksmotion*



Décisions du Grand Conseil / Entscheide des Grossen Rates

Session d'octobre 2020 - Séance ordinaire du mercredi 14 octobre 2020 Oktober-session 2020 – Ordentliche Sitzung vom Mittwoch, 14. Oktober 2020

Signature <i>Signature</i>	Genre d'affaire <i>Geschäftsart</i>	Affaire <i>Geschäft</i>	Décision <i>Entscheidung</i>	Délai * <i>Frist *</i>
2020-DEE-20	Loi <i>Gesetz</i>	Loi complétant les mesures économiques destinées à lutter contre les effets du coronavirus pour les entrepreneurs et entrepreneuses et les indépendants et indépendantes (LMEI-COVID-19) <i>Gesetzesentwurf zur Ergänzung der wirtschaftlichen Massnahmen zur Abfederung der Auswirkungen des Coronavirus auf Unternehmerinnen und Unternehmer sowie Selbstständigerwerbende (MUSG-COVID-19)</i>	Accepté <i>Angenommen</i>	
2020-DFIN-49	Loi <i>Gesetz</i>	Approbation des mesures urgentes du Conseil d'Etat visant à surmonter l'épidémie de COVID-19 <i>Genehmigung der Sofortmassnahmen des Staatsrats zur Bewältigung der COVID-19-Epidemie</i>	Accepté <i>Angenommen</i>	
2020-GC-67	Mandat <i>Auftrag</i>	Mesures s'intégrant dans un Plan de relance de l'économie fribourgeoise pourvu de 250 millions de francs au maximum à la suite de la pandémie de COVID-19 <i>Massnahmen in einem Plan zur Wiederankurbelung der Freiburger Wirtschaft nach der COVID-19-Pandemie, der mit höchstens 250 Millionen Franken dotiert ist</i>	Partiellement accepté <i>Teilweise angenommen</i>	

Signature <i>Signatur</i>	Genre d'affaire <i>Geschäftsart</i>	Affaire <i>Geschäft</i>	Décision <i>Entscheidung</i>	Délai * <i>Frist *</i>
2020-GC-77	Mandat <i>Auftrag</i>	Programme de relance vert pour l'économie fribourgeoise <i>Grünes Wiederbelebungsprogramm für die Freiburger Wirtschaft</i>	Partiellement accepté <i>Teilweise angenommen</i>	
2019-GC-167	Motion <i>Motion</i>	Bilinguisme par-devant le Tribunal cantonal et les autres autorités cantonales <i>Zweisprachigkeit beim Kantonsgericht und bei anderen kantonalen Behörden</i>	Accepté <i>Angenommen</i>	14.10.2021
2019-GC-168	Motion <i>Motion</i>	Modification des articles 7 al. 1 et 37 al. 2 de la loi sur la justice <i>Änderung der Artikel 7 Abs. 1 und 37 Abs. 2 des Justizgesetzes</i>	Partiellement accepté <i>Teilweise angenommen</i>	14.10.2021
2019-GC-216	Motion <i>Motion</i>	Election des juges laïcs, des juges cantonaux suppléants et des membres de diverses commissions de recours du canton de Fribourg <i>Wahl der Laienrichterinnen und Laienrichter, der stellvertretenden Kantonsrichterinnen und Kantonsrichter und der Mitglieder der verschiedenen Beschwerdekommisionen des Kantons Freiburg</i>	Retiré <i>Zurückgezogen</i>	
2020-DSJ-147	Rapport <i>Bericht</i>	Médiation en procédure civile et en droit de la famille (Rapport sur postulat 2020-GC-15) <i>Die Mediation in Zivilverfahren und Familienrecht (Bericht zum Postulat 2020-GC-15)</i>	Pris acte <i>Zur Kenntnis genommen</i>	

* Délai de mise en œuvre de l'instrument parlementaire ou de la motion populaire / *Frist zur Umsetzung des parlamentarischen Vorstosses oder der Volksmotion*



Décisions du Grand Conseil / Entscheide des Grossen Rates

Session d'octobre 2020 - Séance ordinaire du jeudi 15 octobre 2020

Oktober-session 2020 – Ordentliche Sitzung vom Donnerstag, 15. Oktober 2020

Signature <i>Signature</i>	Genre d'affaire <i>Geschäftsart</i>	Affaire <i>Geschäft</i>	Décision <i>Entscheid</i>	Délai * <i>Frist *</i>
2020-DIAF-29	Décret <i>Dekret</i>	Naturalisations 2020 - décret 4 <i>Einbürgerungen 2020 - Dekret 4</i>	Accepté <i>Angenommen</i>	
2020-CE-4	Loi <i>Gesetz</i>	Modification du Code de procédure et de juridiction administrative (actes matériels) (Motion 2019-GC-74 Kubski Grégoire : Obligation de décision formelle relative à des actes matériels. Suite directe) <i>Änderung des Gesetzes über die Verwaltungsrechtspflege (Realakten) (Motion 2019-GC-74 Kubski Grégoire : Verpflichtung, einen formellen Entscheid über rechtswidrige Realakte zu treffen. Direkte Folge)</i>	Accepté <i>Angenommen</i>	
2019-GC-170	Motion <i>Motion</i>	Initiative cantonale - Pour une présentation sans équivoque de la quantité de sucres rapides présents dans les denrées alimentaires <i>Kantonale Initiative – Für eine klare Darstellung der Menge des schnellen Zuckers in Lebensmitteln</i>	Accepté <i>Angenommen</i>	15.10.2021
2020-GC-143	Motion <i>Motion</i>	Initiative cantonale - Eviter la fin de la production de betteraves sucrières suisses <i>Standesinitiative – Das Verschwinden des Schweizer Zuckerrübenanbaus muss verhindert werden</i>	Accepté <i>Angenommen</i>	15.10.2021



Décisions du Grand Conseil / *Entscheide des Grossen Rates*

Session d'octobre 2020 - Séance ordinaire du vendredi 16 octobre 2020 *Oktober-session 2020 – Ordentliche Sitzung vom Freitag, 16. Oktober 2020*

Signature <i>Signature</i>	Genre d'affaire <i>Geschäftsart</i>	Affaire <i>Geschäft</i>	Décision <i>Entscheid</i>	Délai * <i>Frist *</i>
2020-DFIN-5	Loi <i>Gesetz</i>	Loi modifiant la loi sur les impôts cantonaux directs <i>Änderung des Gesetzes über die direkten Kantonssteuern</i>	Accepté <i>Angenommen</i>	
2020-DFIN-13	Loi <i>Gesetz</i>	Modification de la loi sur les droits de mutation et les droits sur les gages immobiliers <i>Änderung des Gesetzes über die Handänderungs- und Grundpfandrechtssteuern</i>	Accepté <i>Angenommen</i>	
2020-GC-87	Mandat <i>Auftrag</i>	Hospitalisation et mesures sanitaires en faveur de résidents d'EMS atteints du COVID-19 <i>Hospitalisierung und Gesundheitsmassnahmen für Pflegeheimbewohnende mit COVID-19</i>	Partiellement accepté <i>Teilweise angenommen</i>	16.10.2021

* Délai de mise en œuvre de l'instrument parlementaire ou de la motion populaire / *Frist zur Umsetzung des parlamentarischen Vorstosses oder der Volksmotion*